

# CARTA XIHNA ŅUHUN JA NI NTEE SAN PABLO APOSTOL NUU NCHIVI ŅUU TESALONICA

---

**1** <sup>1</sup>Ndá nduhū cíu Pablo jíín Silvano jíín Timoteo, de téé nī carta yáhá cuēē nūū ndá ndóhó nchivī cándíja ūnū Tesalónica, jā yíhí nū ndahá Tatá ó Yāā Dios jíín Jētohō o Jesucristo. De ūnhún inī ndá nī jā Tatá ó Yāā Dios jíín Jētohō o Jesucristo ná sáhá cā yā jā váha ndá nū, de sáhá yā jā coo ndeé coo siī inī nū.

## Nchivī Tesalónica cíu ji iin ejemplo vāha

**2** Níní nácuetáhví ndá nī nūū Yāā Dios jā síquī ndá ndóhó, de nduú náā inī ni jā cācān táchvī ni jēhē nū tá jícān táchvī ni.

**3** De níní nácunehen nī ndá nū nūū Tatá ó Yāā Dios, nāsa vāha sáhá nū ndācá tiñu chi cándíja ndá nū, jíín nāsa vāha sátiñú nū nūū yā chi mānī nū jíín yā, jíín nāsa jéndeé inī ndá nū chi ūnhún inī nū jā coo jā váha sáhá Jētohō o Jesucristo.

**4** Chi mānī Yāā Dios jíín ndá nū hermano, de jíni ndá nī jā ní nacāji yā ndá nū.

**5** Chi tá nī nacani ndá nī tūhun nūū nū jā scácu yā ndá nū, de nsūú jā ní ncāhān ni súcuán-ni, chi nī nacani nī jíín poder Espíritu Santo, de nī ncucáhnú vāha inī ni jā tūhun ndāā cíu. De jíni ndá nū nāsa nī nsāhá vāha ndá nī tá nī īyo nī jíín nū, chi nī nducú nī jā quendōo vāha nū.

**6** De ndá ndóhó chi nī ndacu nū ndá nduhū, de suni nī ndacu nū maá Jētohō o. Chi nī jetáhví ndá nū tūhun yā, de nī ncusiī inī nū nī nsāhá Espíritu Santo, vísō nī jinī ndá nū cuāhā tūndóhó sīquī tūhun yā.

**7** De súcuán cíu ndá nū iin ejemplo nūū ndihí nchivī cándíja jā íyó región Macedonia jíín Acaya jíñā.

**8** Chi jā síquī ndá nū cíu jā ní jítē nuu tūhun Jētohō o, de nsūú maá-ni Macedonia jíín Acaya, chi suni ní cáhnú-ni nī jítē nuu tūhun nāsa cándíja ndá nū Yāā Dios. De jā ūncuán nduú cā jíni ūnhún jā nacani maá nī tūhun nūū ji.

**9** Chi sa ndá máá ji nacani nāsa nī jetáhví vāha ndá nū nduhū tá nī jēē ndá nī nūū nū, jíín nāsa nī sndóo nū ídolo de nī nquīvi nū ndahá Yāā Dios, Yāā ndāā Yāā técū, tacua satíñú nū nūū yā.

**10** De nácani ndá ji jā ndétu ndá nú jā ichi andiví nenda Sēhe yā Jesús jā ní nastécū yā. De maá Jesús scácu yā yóhó nūnū castigo xēēn jā quiji.

### Tiñu jā ní nsāhá Pablo ūnū Tesalónica

- 2** <sup>1</sup>Chi jínī ndá nú hermano, jāá nduú ní jéē cāhá ndá nī nūnū nū.  
<sup>2</sup>De jínī nū jā ní sndóho ndá ji ndá nduhū, de nī ncāhān nāvāha ji nūnū ni inī ūnu Filipos. De vísō súcuán sochi maá Yāā Dios nī nchindeé yā ndá nduhū, nī nsāhá yā jā ní īyo ndeé inī ni, de nī jéē ni ūnu nū nī nacani nī tūhun jā scácu yā ndá nú. Súcuán nī nsāhá ndá nī vísō xēēn nī īyo tūndóhó.  
<sup>3</sup>De tūhun jā ní nacani ndá nī, nsūnū tūhun jā ní stíví nī cíu, ni nsūnū jā nīhīn ni sīquī nū, ni nsūnū jā ní stáhví nī ndá ndóhó.  
<sup>4</sup>Chi maá Yāā Dios nī jito túni yā ndá nduhū, de nī ntee yā tiñu nduhū jā nacani nī tūhun jā scácu yā ndóhó. De jā ūncuán cíu jā cāhān ndá nī. De nduú cāhān ni tūhun jā jétahān inī nchivī, chi sa jā jétahān inī Yāā Dios, chi maá yā jito túni áno ni.  
<sup>5</sup>De jínī ndá nú jāá nduú ní ndúcú nī cuetúhún nī ndá ndóhó iin modo stáhví, de ni nduú ní ncāhān ni jā cúsii inī ni jíín nú tacua nīhīn ni xūhún nūnū nū. De jínī Yāā Dios jā súcuán cíu.  
<sup>6</sup>De ni nduú ní ndúcú nī jā cuetúhún ndá nú nduhū, ni jā cuetúhún incā nchivī nduhū, vísō súcuán cánúú nícu, chi apóstol Cristo cíu ndá nī.  
<sup>7</sup>Chi sa nī ncāhān vitá nī jíín ndá nú, tá cíu nūnū sáhá ñahan ndéca ñiquín jā ñuncúún jito ña sēhe ña.  
<sup>8</sup>De sīquī jā ní ncundáhví ndasí inī ndá nī ndóhó, jā ūncuán nī ndihvī inī ni nacani nī tūhun vāha Yāā Dios nūnū nū. De nsūnū maá-ni ūncuán, chi suni jondē vida ni cuāha nī jā sīquī ndá nú nícu, chi mānī ndasí nī jíín nú.  
<sup>9</sup>De náhán ndá nú hermano, jāá nduú ni iin nú ní stáhān ndá nī jā cācān ni nūnū nū tá nī nacani nī tūhun vāha Yāā Dios nūnū nū. Chi nī nducú ndéé nī nī nsatíñú ndasí nī sīquī jā cutecū ni. De nduú ūnu nī nsatíñú ndá nī.  
<sup>10</sup>Ndá máá nú jínī nū, de suni Yāā Dios jínī yā nāsa ndāā ndoo nī jica ndá nī nūnū ndá ndóhó nchivī cándíja. De ni iin nduú cíu cāhān cuāchi sīquī ni.  
<sup>11</sup>De suni jínī ndá nú nāsa nī sndíhvī inī ndá nī tá iin iin nú, de nī ncāhān ni tūhun ndeé inī jíín nú, tá cíu nūnū sáhá iin tatá jíín sēhe dē.  
<sup>12</sup>De nī ncāhān nīhīn nī jíín ndá nú jā caca ndaā nū nūnū Yāā Dios tá cíu nūnū cánúú caca nú. Chi nī ncana yā ndá nú jā quíhīn nū nūnū tátúnī yā, nūnū vii cuñáhnú nú jíín yā.  
<sup>13</sup>De jā ūncuán cíu jā níní nácuétáhví nī nūnū Yāā Dios, chi nī jetáhví ndá nú tūhun yā jā ní nacani ndá nī. Chi nī jinī ndá nú jāá nsūnū tūhun iin tēe cíu, chi tūhun Yāā Dios cíu. De maá jāndáā jā tūhun ūncuán sátiñú inī áno ndá ndóhó nchivī cándíja jondē ndacu nú yā.

**14**Hermano, nchivī ūnū nū nī jinī xēēn ji ndá nú, de súcuán nī ndoho nū tá cíu nūnū ní ndoho nchivī cándíja jā íyó región Judea jā yíhí ndahá Yāā Dios jíín Cristo Jesús. Chi tá cíu nūnū ní ndoho ji nī nsāhá táchán ji nchivī hebreo, suni súcuán nī ndoho ndá nú.

**15**Chi suu nchivī hebreo cíu jā ní jahnī dē maá Jētohō ō Jesús, tá cíu nūnū ní jahnī dē ndācá tée nación dē jā ní nacani tūhun yā jondē janahán. De suni jondē ndá nduhū nī scúnu dē. De sáhá ndá dē tiñu jāá nduú jétahán inī Yāā Dios, de cíu dē contra sīquī ndá nchivī.

**16**Chi ndúcú dē casī dē jā má nácani nī tūhun nūnū nchivī ndācá nación jāá nduú jínī, tácua mā cácu ji. De súcuán sáhá dē jā nducuahā cā cuāchi sīquī dē. De mitan de ñamā quiji quīvī jā cuāha Yāā Dios castigo xēēn nūnū dē.

### Jā cúnī Pablo quīndēhé tucu dē nchivī Tesalónica

**17**Hermano, nī ncuiyo ndá nī iin núnúú-ni nūnū ndá nú. De vísō nduú jínī ō nūnū táchán ó, de níní ñúhún inī ndá nī ndá nú. De ndasí nī ncuu inī ni jā nacunī tucu nī nūnū ndá nú.

**18**De jā ñúcuán nī jani inī ndá nī jā cuēē ni nūnū nū nícu. De nduhū Pablo, quéhén vuelta nī nducú nī modo jā cuéē ni, sochi Satanás nī jasī ichi ndá nī.

**19**Chi nduú cā nā incā ñúhún inī ndá nī, de nduú cā nā incā cúsī inī ni, chi suu ndá máá nú. De jā sīquī ndá máá nú cíu jā nīhīn ni premio ni de cusī ndasí inī ni tá cuiñi ó nūnū maá Jētohō ō Jesucristo quīvī jā nenda yā.

**20**Suu jā sīquī ndá ndohó cíu jā cúsī ndasí inī ndá nī.

**3** <sup>1</sup>De jā ñúcuán nduú cā nī ncúndeé inī ndá nī cundetu nī jondē nīhīn ni tūhun nāsa íyó ndá nú. De nī nsāhá ndāa ndá nī jā quendōo maá nī-ni ñuū Atenas.

**2**De nī ntají nī hermano ō Timoteo, tée jā sátíñú jíín ndá nī nūnū Yāā Dios sīquī tūhun jā scácu Cristo yóhó. De nī jēndēhé dē ndá nū tácua sāhá dē jā cuiñi nīhīn nú de coo ndeé inī nū jíín tūhun cándíja nú.

**3**De nī jēē dē tácua mā náyūhú ni iin nū sīquī ndācá tūndohó jā sáhá nchivī. Chi ja jínī ndá nū jā súcuán cánúú ndoho ó.

**4**Chi jondē tá nī iyo ndá nī jíín ndá nū, de nī ncachī tūhun nī nūnū nū jā nīhīn nahñí ó tūndohó. De ja jínī ndá nū jā súcuán nī ncuu, tá cíu nūnū nī ncāhān ndá nī.

**5**De jā ñúcuán, tá nduú cā nī ncúndeé inī ni cundetu nī jā nīhīn ni tūhun nāsa íyó ndá nū, de nī ntají nī dē nī jēē dē, tácua cunī ni tú cándíja ndija nū. Chi nī jani inī ni á sanaā de tāchī cúnáhnú jā jíto túni yóhó nī ncundeé jíín nū, de naā cāhá-ni tiñu jā nī nsāhá ndá nī jíín nū.

**6**Sochi mitan chi ja nī nenda Timoteo nūnū ndá nī jā nī jēē dē ñuū nū Tesalónica. De nī nacani dē jā cándíja vāha ndá nū, de cúnáhví inī nū táchán nū. De nī ncachī dē jā ñúhún inī nū ndá nduhū, chi íyó mānī nū jíín

nī. De cúnī ndasí nū jā nacunī nū nūū ni, tá cíu nūū cúnī ndá nī jā suni nacunī ni nūū ndá nū.

**7** De jā ñúcuán nī ndusii inī ndá nī sīquī jā cándíja nīhin ndá nū, hermano, vísō xēen íyó tündóhó sīquī ni.

**8** De mitan ja nī nanihīn inī ni, chi íñí nīhin ndá nū jíín maá Jētohō ó.

**9** Túsaá de nduú jínu cuitī jā nácuetáhví nī nūū Yāā Dios jā sīquī ndá ndóhó. Chi jínī yā jā cúsii ndasí inī ndá nī jā súcuán íyó ndá nū.

**10** De nduú ñuu jícān táchvī ndasí ndá nī jā nacunī tucu nī nūū ndá nū, de stéhēn cā ni nā-ni tūhun cumanī jā jícuhun inī nū sīquī tūhun jā cándíja ó.

**11** De cúnī ndá nī jā maá Tatá ó Yāā Dios jíín Jētohō ó Jesucristo, ná nácune yā ichi jā cuu cuéē tucu nī nūū nū.

**12** De ná sáhá maá Jētohō ó jā cuāhā ndasí cā cundáhví inī nū táchán nū jíín ndá cā nchivī, tá cíu nūū cúnāhví inī ndá nī ndá ndóhó.

**13** De ná sáhá yā jā cuja ánō nū jā cuiñi nīhin nū, tácua coo ndoo nū jā má cōo cuāchi nū nūū maá Tatá ó Yāā Dios, quívī jā nenda Jētohō ó Jesucristo jíín ndācá nchivī jā yihí ndahá yā.

### Sīquī jā caca ndaā ó tá cíu nūū cúsii inī yā

**4** **1** De mitan hermano, íyó incā tūhun jā cahān ndāhví ndá nī jíín nū de cahān nīhin nī jíín nū, chi súcuán cúnī maá Jētohō ó Jesús. Ja nī stéhēn ndá nī nūū nū nāsa cánúú caca ndaā nū tácua cusii inī Yāā Dios. De cahān ndāhví nī jíín nū jā sa víhí cā caca ndá nū súcuán.

**2** Chi ja jínī ndá nū nā tiñu nī ndacu ndá nī nūū nū jā ní ndacu maá Jētohō ó Jesús.

**3** De cúnī Yāā Dios jā coo ndoo coo iī ndá nū nūū yā, de mā cācā ndiī nū.

**4** De tá iin iin nū cundeca yíñuhún nū ñasihí maá nū, de súcuán caca ndoo nū.

**5** De mā sáhá nū tiñu néhén jā ndiyo inī nū ñahan, tá cíu nūū sáhá nchivī ndá nación jāá nduú jínī ji tūhun Yāā Dios.

**6** Ni iin nū mā sáhá nū cuāchi jā candeē nū ñasihí táchán nū. Chi maá Jētohō ó cuāha yā castigo xēen nūū nchivī jā sáhá ndācá tiñu ñúcuán, tá cíu nūū ja nī ncāhān nīhin nī jā ní ncachī tūhun nī nūū nū.

**7** Chi nduú ní ncána Yāā Dios yóhó jā sáhá ó tiñu téhén, chi sa jā caca ndoo ó.

**8** Túsaá de nchivī jā squéne yichī tūhun yáhá, nsūú tūhun iin tēe squéne yichī ji, chi sa tūhun Yāā Dios, Yāā jā ní jēhe Espíritu Santo nūū ó.

**9** De nduú jíni ñúhún jā tee nī nūū carta yáhá jā coo manī nū jíín ndá hermano, chi ja nī stéhēn Yāā Dios nūū nū jā coo manī nū jíín táchán nū.

**10** De ja íyó mānī ndá nū súcuán jíín ndācá hermano jā íyó níí cahnu Macedonia jīñā. Sochi cahān ndāhví nī jíín ndá nū hermano, jā sa víhí cā coo manī nū jíín ji.

**11** De cundihvī inī nū jā cundeē nañíí nū, chi mā cúndihvī inī nū sīquī nāsa sáhá táchán nū, de cundihvī inī nū sáhá nū tiñu máá nū, tá cíu nūū ní ndacu ndá nī nūū nū.

**12** Súcuán sáhá ndá nū tácua ndá nchivī jāá nduú cándíja, cuetáhví ji ndóhó, de suni mā cúmanī jā cutecū nū.

### Sīquī jā nenda Jētohō ó

**13** Suni cúnī ndá nī, hermano, jā ná jícūhun inī ndá nū sīquī nchivī jā jíhī, tácua mā cúcucá inī nū tá cíu nūū sáhá sava cā nchivī jāá nduú núhún inī ji jā natecū ndiyi.

**14** Chi tá cíu nūū cándíja ó jā ní jíhī Jesús de nī natecū yā, suni súcuán cándíja ó jā nastécū Yāā Dios ndá nchivī jā ní ncandíja nūū Jesús de nī jíhī.

**15** Jā núcuán cáchī tūhun ndá nī iin tūhun jā ní stéhēn maá Jētohō ó nūū ni: Jā yóhó jā técū cā quívī jā nenda maá Jētohō ó, nsūú maá ó cosō nūú ó jā ndaa ó cōhōn. Chi xihna cā nchivī ja nī jíhī ndaa ji quíhīn ji.

**16** Chi maá Jētohō ó nuu yā quiyi yā ichi andiví, de cana jee yā jā maá yā ndácu tiñu, de suni cana jee maá ángel cúñáhnú cā, de tiví trompeta Yāā Dios. De xihna cā ndacá ndiyi jā ní ncandíja Cristo natecū.

**17** De sá de yóhó jā técū cā ó quívī jā nenda yā, suni sndáa yā yóhó jíín ndá ji, cōhōn māhñú vīcō. De naquetáhán ó jíín maá Jētohō ó sava andiví. De súcuán cundeē ó níí cání jíín maá Jētohō ó.

**18** Túsaá de jíín tūhun yáhá cähān ndeé inī ndá nū jíín ndá táchán nū.

**5** <sup>1</sup>De nduú jíni núhún jā tee nī nūū carta yáhá sīquī cuīyā á quívī jā coo ndá núcuán, hermano.

**2** Chi ja jíni vāha ndá nū jā iin sanaā-ni de quenda quívī jā nenda maá Jētohō ó, tá cíu nūū iin sanaā-ni de quenda jācuīhná jacuáā.

**3** Chi juni cähān nchivī jā nañíí-ni íyó de nduú nā tūndóhó coo, de juni cähān ji súcuán de iin sanaā-ni de quiyi tūndóhó sīquī ji jā naā ji, de mā cácu cuitī ji. Chi quiyi quívī núcuán tá cíu nūū iin sanaā-ni de quíjéhé téhndē chījin iin nahan jā scácu ña sēhe.

**4** Sochi ndá ndóhó hermano, nduú cíu nū nchivī jā jíca modo nūū neē jā iin sanaā-ni de quiyi quívī núcuán sīquī nū tá cíu nūū quíji jācuīhná.

**5** Chi ndihí nū cíu nchivī jā jíca modo nduú, chi stúu luz yā inī ánō nū.

Chi nduú cíu ó tá cíu nchivī jāá nduú jícūhun inī sīquī Yāā Dios, jā jíca ji modo nūū neē.

**6** Túsaá de mā cíhuun inī ó tá cíu nchivī quíxīn, chi sa ndito coo inī ó de coo cají xīnī ó.

**7** Chi jacuáā cíu jā quíxīn nchivī, de jacuáā cíu jā suni jíni ji.

**8** Sochi ndá máá ó chi modo jā jíca ó nduú, de ná cóo cají xīnī ó. De ná cícutú ó jíín tūhun jā cándíja nīhin ó jíín tūhun jā cúndáhví inī ó táchán

ó, tá cíu nūū cúcute soldado jíín sahma cāa. De ná cúcute ó jíín tūhun jā ñúhún inī ō jā cācu ó, tá cíu nūū cúcute soldado jā ñúhún dē xiní cāa.

**9** Chi Yāā Dios nduú ní jáni yā yóhó jā cuāha yā castigo, chi sa jā scácu yā yóhó sähá maá Jētohō ō Jesucristo.

**10** De maá yā nī jihī yā jehē ō, tacua cutecū inuú ó jíín yā, vísō tú cutecū cā ō ñayíví yáhá á cuū ō.

**11** Túsaá de cāhān nū tūhun ndeé inī jíín táchán nú, de scúja táchán nú jíín tūhun yā, tá cíu nūū ja sähá ndá nú.

### Jā jáni ichí Pablo ndācá hermano

**12** De cahān ndāhví ndá nī jíín ndá nú hermano, jā cuetáhví nú ndá tēe jā sátiñú jā jíto ndóhó, jā cūñáhnú dē nūū nū jíín tiñu maá Jētohō ō, de jáni ichí dē ndá ndóhó.

**13** De coo yíñuhún ndasí nú nūū dē, de coo manī nū jíín dē sīquī tiñu yā jā sähá dē. De cundee mānī nū jíín ndá táchán nú.

**14** De suni cahān nīhin ndá nī jíín nú hermano, jā sndíhvī inī nū ndá nchivī jā jíca cuxí. De cahān nū tūhun ndeé inī jíín nchivī jā ñamā nūu inī. De chindeé nū nchivī jāá nduú fuerza inī. De cuandeé inī nū jíín ndihi nchivī.

**15** De coto má nasähá nāvāha nú jíín ni iin nchivī de tú sähá nāvāha ji ndóhó. Chi sa níní nducú nú nāsa sähá nú jā váha ndá táchán nú jíín ndihi-ni nchivī.

**16** De níní coo siī inī ndá nú.

**17** De níní cācān táchvī nū.

**18** De nacuetáhví nú jā sīquī ndācá-ni. Chi súcuán cúnī Yāā Dios jā sähá nú jā cándíja nú Cristo Jesús.

**19** De mā cásī nū nūū tiñu jā sähá Espíritu Santo jíín nú.

**20** De juni mā cújéhe inī nū nūū tūhun jā cahān ndá tēe nácani tūhun Yāā Dios.

**21** Chi coto túnī nū ndācá tūhun, de tú jā váha cíu, de cuetáhví nú.

**22** De mā quívi nduū nū jíín ni iin tiñu néhén.

**23** De maá Yāā Dios jā jéhe tūhun ndeé tūhun siī inī, ñúhún inī ni jā ná sähá ndihi yā jā coo ndoo coo iī nū nūū yā. De ná cóto vāha yā ánō ndá nú jíín jāá ntúnī nū jíín yiqui cūñu nú, tacua nduú nā cuāchi coo sīquī nū quívi nenda maá Jētohō ō Jesucristo.

**24** Chi Yāā jā ní ncana ndá ndóhó, sähá yā ndihi ñúcuán jíín nú, chi squíncuu yā jā ní nquee yuhú yā.

### Saludo jíín bendición jā sándihí

**25** Hermano, cācān táchvī ndá nú jehē ndá nī.

**26** De tá cahān jítahán nú jíín ndācá hermano, de techuhú yíñuhún nú ndahá ji.

## 1 TESALONICENSES 5

27 De cáhān nīhin nī jíín ndá nú, chi súcuán cúnī maá Jētohō ō, jā cahvi  
ndá nú carta yáhá nūū ndācá hermano.

28 De nūhún inī ni jā maá Jētohō ō Jesucristo ná sáhá cā yā jā váha ndá nú.  
Súcuán ná cóo. Amén.